

[Accueil](#)[Revenir à l'accueil](#)[Collection](#)[PARCOURS 2 - Consulter les éditions du Trésor des joyeuses inventions](#)[Collection](#)[ŒUVRE : Trésor des joyeuses inventions](#)[Collection](#)[Édition : 1599 - Trésor des joyeuses inventions - Cousturier](#)[Item](#)[\[1599_TJI_Coust\]](#) 120 Puis que malheur me tient rigueur

[1599_TJI_Coust] 120 Puis que malheur me tient rigueur

Présentation générale du poème

Titre de la pièce D'un Amoureux languissant.

Incipit non modernisé Puis que malheur me tient rigueur

Les pages

En passant la souris sur une vignette, le titre de l'image apparaît.

1 Fichier(s)

Relations entre les documents

Collection Édition : 1543 - Fleur de poésie françoise - Lotrian

Ce document est une variation de :

[\[1543_Fleurpoesiefr_Lotrian\]](#) 015 Puis que Malheur me tient rigueur

Collection Édition : 1562 - Recueil de tout soulas - Bonfons

Ce document est une variation de :

[\[1562_Rectoutsoulas_Bon\]](#) 196 Puis que malheur me tient rigueur

Collection Édition : 1573 - Recreation et passetemps des tristes - Huillier

Ce document est une variation de :

[\[1573_Recrepastemps_Hui\]](#) 065 Puis que mal-heur me tient rigueur

[Afficher la visualisation des relations de la notice.](#)

Présentation de l'exemplaire

Formatin-12

Date1599

Lien vers la notice du catalogue de la bibliothèque où est conservé l'exemplaire <http://id.lib.harvard.edu/alma/990072230090203941/catalog>

Transcription du poème

Texte Puis que malheur me tient rigueur,
Et seul sçavez mon indigence,
Pour donner ordre à ma langueur
Secourez moy en diligence.
Helas ! ayez intelligence
Du mal que j'ay par amitié,
Un patient prend allegeance
Quand son amie en a pitié[.]
Forme poétique Huitain

Emplacement du poème

Rang dans le recueil n° 120
Foliotation F2r
Présentation typo-iconographique Pas d'illustration

Informations sur la notice

Contributeur(s) Bohnert, Céline
Éditeur Équipe Joyeuses inventions ; EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle)
Mentions légales

- Fiche : Équipe Joyeuses inventions ; EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle). Licence Creative Commons Attribution – Partage à l'Identique 3.0 (CC BY-SA 3.0 FR)
- Image(s) : Copy digitized: Houghton Library

Notice créée par [Équipe Joyeuses Inventions](#) Notice créée le 22/06/2017 Dernière modification le 04/11/2021

Et qui vaut encore trop mieux,
 Ce doux parler de bonne grace:
 Mais elle a encores d'outre-passe
 Cest œil lequel est si riant,
 Qu'à vn chacun si va criant,
 Qu'en elle y a meslé parmi
 le ne sçay quoy de plus friand
 Qui ne se monstre qu'à l'ami.

D'un amoureux languissant.

P Vis que malheur me tient rigueur,
 Et seul sçavez mon indigence,
 Pour donner ordre à ma langueur
 Secourez moy en diligence.
 Helas! ayez intelligence
 Du mal que j'ay par amitié,
 Vn patient prend allegiance
 Quand son amie en a pitié

*Autre d'un amoureux voulant mener
 iouer s'amie.*

A Llons aux champs sur la verdure
 Passer le temps ioyeusement,
 Cependant que le beau temps dure,
 Il n'est que viu e plaisamment
 Allons y donc hastiuement,
 Allons chanter, gaudir, & rire,
 Mieux vaut s'esbatre gayement,
 Qu'employer sa langue à mesdire.

De Macee.

M Acee me veut faire accroire
 Que requise est de maint' gent,
 F ij